STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

즉시 배포용: 2012 년 10 월 23 일

CUOMO 주지사, CAPITAL REGION 에서 뉴욕주 전지역경제개발협의회 진행 상황을 살피기 위한 시찰을 계속하다

주지사가 Capital Region 프로젝트의 진행 상황을 살펴보기 위해 현장을 방문하다

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘 Capital Region 에서 뉴욕주 전지역경제개발협의회(REDC) 진행 상황에 대한 시찰을 계속하였습니다. 주지사는 이 지역에서 진행 상황을 살피고 이 프로젝트에 따른 경제적 영향을 직접 확인하였습니다.

이번 시찰은 주지사의 REDC 시찰의 다섯 번째 방문지로서 작년의 전략적 경제 개발 계획 및 일자리 창출 프로젝트를 살펴보기 위한 과정의 일환입니다.

이러한 시찰에 이어 Capital Region EDC는 작년의 전략 계획 및 프로젝트에서 뿐만 아니라 내년을 위해 승인된 프로젝트에서도 진보하였음을 설명하는 정식 프리젠테이션을 Albany Medical Center의 전략실행평가팀(SIAT)에 하였습니다.

"뉴욕주는 각 지역에 자체 경제 궤도를 마련하는 권한을 부여한 지역경제개발협의회 과정에 따라 경제 개발과 관련해 상의하달식 접근방법은 더 이상 없을 것입니다"라고 Cuomo 주지사가 말했습니다. Capital Region은 그들의 커뮤니티에서 일자리를 늘리고 비즈니스를 도모할 자체 전략을 추진하고 있습니다."

"오늘 Cuomo주지사와 Duffy 부지사 그리고 SIAT은 이 지역경제개발 과정을 통해서 각 부문과 지역 전반에서 Capital Region 경제 생태계를 강화하고, 이를 통해 일자리를 유지 및 창출하며, 인력을 준비하고 보유하고, 지역사회를 축하하고 유대를 강화하는 등 성공적인 협력을 일궈나가고 있음을 알게 되었습니다"라고 REDC 공동의장 겸 Rensselaer Polytechnic Institute 총장인 Dr. Shirley Jackson이 말했습니다. "우리의 전략계획에 따라 REDC는 비즈니스, 교육, 정부, 8 개 카운티의 커뮤니티 리더들과 함께 장기적인 경제 안정을 위한 초석을 마련하는 작업에 참여하고 있습니다."

"지난 해, Capital Region Council은 비즈니스 성장과 일자리 창출을 지원하고 이끄는 활동으로 Capital Region의 미래 경제를 바꿔나갈 전략을 개발하였습니다"라고 Regional Council 공동의장 겸

Albany Medical Center 원장인 James J. Barba가 말했습니다. “Cuomo 주지사와 Duffy 부지사의 리더십으로 Capital Region Council 소속 관계자들은 이곳에서 앞으로 우리 지역의 미래를 이끌고 나갈 엄청난 자원의 가능성을 극대화시켜줄 계획을 위해 머리를 맞대고 있습니다.”

주지사가 시찰한 CREDC 프로젝트 현장은 다음과 같습니다:

New York Capital Research Alliance
New York Capital Research Alliance 는 Albany Medical Center, Rensselaer Polytechnic Institute 및 University at Albany 간의 파트너십 관계로, 세계적인 수준의 지적자본과 뛰어난 생체의학 연구개발 인프라를 활용하여 민간부문 투자와 연방 지원 자금을 끌어모으기 위한 지역 프로젝트 구성을 위해서 $950,000 를 교부 받았습니다. Alliance 는 10 월 초 최초의 보조금을 발표했습니다. 이 보조금은 초기자금 투자(seed funding)로 총 $745,000 에 달하는 10 개의 지원금입니다.

Ecovative Design, LLC
생체기반 물질 제조업체인 Ecovative는 효율성을 증대시켜 고객 요구에 맞추기 위한 확대 프로젝트의 일환으로 기계 및 장비 구입을 위해 $250,000 를 교부 받았습니다. 이를 통해 10 개의 새로운 풀타임 일자리가 창출되었고 민간 투자로 200 만달러를 활용하는 데 도움이 되었습니다.

또한 주지사는 다음의 CREDC 2012 우선순위 프로젝트 현장을 방문하기도 하였습니다:

Keirnan Plaza
Kiernan Plaza에 있는 Smart Cities Technology Innovation Center(SCiTI) 프로젝트는 Albany 다운타운에 있는 텅빈 유서 깊은 Union Station 건물에 활기를 불어넣고 University at Albany’s College of Nanoscale Science and Engineering(CNSE)에서 사용된 코로케이션(co-location) 모델을 활용하여 경제적으로 안정되고 협조적인 하이테크 기업을 유치하고 CNSE가 제공하는 프로그램을 확대하려 합니다. 이 프로젝트는 CNSE, Clough Harbor & Associates(CHA), Trinity Alliance of the Capital Region간의 파트너십에 따라 결성된 것으로, 향후 최고 150 개의 관리직 및 하이테크 일자리를 발생시키고 Albany 다운타운에 나노기술-지원 경제 성장을 위한 단계를 마련할 것으로 예상됩니다.

또한 주지사는 다음 프로젝트에 의해 진행되고 있는 사업의 프리젠테이션을 검토하였습니다:

Lake George Environmental Park
Warren 카운티는 과거 Gaslight Village Amusement Park 부지에 12 에이커 면적의 공원을 설계 및 건축하는 데 110 만 달러를 교부 받았습니다. 이 공원의 새단장으로 Lake George 커뮤니티에 상당한 경제적 혜택, 일자리 창출 및 문화적 혜택이 생겨날 것으로 예상됩니다.

Proctors Theater
Proctors Theater는 높은 돔형 천장의 복원을 위해 10 만 달러를 교부 받았습니다. 이는 유서 깊은 Proctors 예술오락 복합문화시설에 2,700 석을 갖춘 공연장을 복원하기 위한 849,000 달러 규모의 단계별 프로젝트의 일환입니다. 이 리노베이션 프로젝트를 통해서 이 극장은 Capital Region의 주요

행위예술 무대이자 Schenectady의 다운타운 활성화의 중심지로서 입지를 다지게 될 것입니다.

Destination Windham
Ski Windham Operation Corp/Windham Mountain Partners, LLC는 갑작스런 홍수와 Windham Mountain의 지표수 수질의 악화로부터 기존의 인프라를 보호하기 위해 개선된 빗물 수거/전달 시스템의 설계와 건설을 위해 150 만 달러를 교부 받았습니다. 이 프로젝트는 200 만 달러의 민간 투자를 활용하는 데 도움이 될 것입니다.

RNA Institute
University at Albany는 생체의학 기술 개발 및 상업화를 위한 새로운 첨단 시설 건축을 위해 200 만 달러를 교부 받았습니다. 이 연구 시설에는 15,000 평방피트의 실험실, 기계 및 장비가 들어서고, 60 개의 고숙련된 생체의학 기술 및 세 개의 관리지원 일자리가 발생할 것으로 예상됩니다. 이 프로젝트는 700 만 달러 이상의 민간 투자를 활용하는 데 도움이 될 것입니다.

"Cuomo 지사께서는 우리 주의 새 일자리 및 경제 기회 창출 필요성에 대한 새로운 접근법으로 지역협의회들을 창설하셨습니다"라고 Duffy 부지사는 말했습니다. "오늘은 Capital Region 및 뉴욕주 전역의 지역협의회들이 이룩하고 있는 믿을 수 없는 진보뿐만 아니라 우리가 내년을 위해 그 성공 위에 취하고 있는 조치들을 공개 토론하기 위한 짜릿한 기회입니다."

"Cuomo 지사의 지역협의회 이니셔티브는 뉴욕주를 사업 성장의 좌절기로 알려진 주로부터 새 사업 및 민간 부문 일자리 개발의 촉진자로 전환시키고 있습니다"라고 Empire State Development의 사장, CEO 겸 커미셔너인 Kenneth Adams는 말했습니다. 첫 해 동안에 우리는 Capital Region 및 뉴욕주 전역에서 일자리 창출 프로젝트가 추진되어 우리의 지역 경제를 띄우기 위한 새 일자리와 경제 활동에서 효과를 내기 시작하는 것을 보았습니다."

지역협의회 이니셔티브의 제 1 차 라운드에서 Capital Region은 지역 경제개발협의회 이니셔티브 및 통합기금신청(CFA) 절차를 통해 지역 전체의 88 개 프로젝트를 지원하기 위한 주 자원으로 6 천 2 백 7 십만 달러를 교부받았습니다. 전체 프로젝트의 75%는 이미 주 자금지원 기관과 계약을 체결했고, 이러한 자금지원을 통해서 적시 완공을 목표로 2011 년에 자금지원을 받은 전체 프로젝트의 80%가 현재 진행 중에 있습니다.

이들 프로젝트가 완공이 되면, 2011 CFA를 통해 Capital Region에서 자금지원을 받은 프로젝트는 2,513 개의 정규직 및 비건설 분야 일자리를 창출 및 유지하고 추가 민간부문 투자로 2 억 8,500 만 달러 이상의 자금을 활용할 수 있게 될 것입니다.

지역협의회의 진행 상황 보고 및 2012 년도 인가 우선순위 프로젝트의 전체 목록은 http://regionalcouncils.ny.gov/content/capital-region에서 확인할 수 있습니다.

각 지역협의회 및 각 협의회의 경제 개발 계획에 대한 자세한 정보는 다음 웹사이트를 참조하시기 바랍니다: www.regionalcouncils.ny.gov

Korean

###

다음 웹사이트에 가시면 더 많은 뉴스를 보실 수 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

Korean